



## Turizam u našoj pomorskoj privredi

Por. b. b. Dušan Jelić, Pula

### Jadran u našem turizmu

Čar Švicarske je u Alpama i glečerima, Italija se dići starinama i morem, Engleska je sva u tradiciji, Egipt je dar Nila i zemlja piramida, Grčka je sva u neumroj klasici, a što analogno tome, da kažemo o nama? Imamo li mi jednu opću fizionomiju? Da i ne! Imamo fizionomiju, jer ona u stvari objedinjuje i okuplja u jedan divni sklad sve ono, što smo rekli i za navedene zemlje: Istok i zapad i more i Alpe — sve je to kod nas i u nama, sve je to ono, što nas odvaja i zbližuje s ostalim svijetom.

I sve što je dosada kod nas učinjeno u prilog turizma nosi pečat početka. Početak u odnosu na druge razvijene zemlje, i početak u odnosu na ono, što se može učiniti i što će se učiniti.

Ako je priroda neizmjerna u oblicima, kroz koje se zaodjeva ljepotom, onda je u odnosu na nas bila i suviše darežljiva i naklonjena. Teško je reći što je privlačnije i veličanstvenije: da li nepregledna prostranstva žitom zatalasanih ravnica Vojvodine, kroz koje se trogovaljaju velike rijeke, ili duboki kanjoni Derdapa, Tare, Neretve; da li su živopisnije Kamniške Alpe bosanske padine ili blago zatalasani šumadijski obronci; da li su ljepša Plitvička jezera ili slapovi Krke; da li su pitomije vode Ohrida, Drijana i Prespe od durmitorskih »gornjih očiju« — onih divnih planinskih jezera; da li je grandiozni susret s djevičanskim šumama Maglića i Treskavice ili sa fruškogorskim vinogorjem . . . Sto je ljepše, što veličanstvenije . . . našu zemlju predstavimo kao davan niz bisera, u kojem je teško jedan biser odvojiti od ostalih, ipak je među njima naš Jadran najblistaviji biser.

Oduvijek je more privlačilo ljude, oduvijek je ono bilo »onaj prozor u svijet«, kroz koji je provejavala svježina i blagostanje. Ne treba govoriti o značaju i ljepoti Jadrana. Dovoljno je spomenuti sve one tudince — od starih Grka do Mlečića i Germana, koji su samo očekivali našu slabost, da nam se nametnu i zauvijek se ugnjezde na Jadranu.

Obala od Trsta do Bojane pruža sebe našem čovjeku kao najljepši i najdragocjeniji plod. Ali ona također i očekuje. Tek onda ona postaje plemenita. Suvremeni društveni razvoj to omogućava i zato su pred nama još veliki napor, dok uskladimo ono, što nam je priroda dala s onim, što je čovječji um već ostavio iz sebe.

Ničim se ne daju nadomjestiti ostvarenja velikih graditelja, stvaraoца i umjetnika u našim primorskim mjestima. I urbanistica Dubrovnika, i antički značaj Dioklecijanove palače, i monumentalna šibenska katedrala, i patetičnost Boke, i veličanstvenost Radovanovog portala u Trogiru i nenadmašivost hvarske »Poslednje večere« i još toliko divnih spomenika leži duž naše obale. Dolazi svijet i divi se, ne znamo, da li više prirodi ili čovjeku, koji je stvarao takva djela. Dolaze stranci. Fotografiraju, ostavljaju za sobom izjave, velike riječi. Veliki državnici, umjetnici i naučnici ostavili su za sobom izjave u superlativu.

Ali da nas ne zavedu i ne obmanu te riječi. Da ne zaboravimo, da su svi ti objekti, koji su pobudili te

riječi još uvijek nepovezani kao osamljeni otoci. Jadranska turistička cesta se još uvijek gradi. Zbog slabih saobraćajne veze Mostar i Dubrovnik su dva svieta, a nisu udaljeni ni 100 kilometara zračne linije. Iznad Makarske na Biokovu na dvije hiljade metara visine nailazimo na svjež planinski zrak. Kako Makarani, tako i Budvani zamišljaju žičanu željeznicu; prvi do planinskog doma, a drugi do Ivanovih korita na Lovćenu. Gosti, koji bi se danju kupali na plažama, u poznim satima za dvadesetak minuta bi mogli razgledati Njegošev mauzolej, monumentalno djelo Meštrovića, a zatim bi mogli provesti noć na svježem planinskom zraku u modernom hotelu ili planinarskom domu.

Uživanje u divnom pogledu s tvrđave na Srđu, na Dubrovnik i otoke prema Trstenom ili na Župu i Cavtat bilo bi doživljaj za posjetioca, koji bi se koristio uspinjačom i koji bi rado popio pivo na terasi tvrđave na Srđu.

Na sličan način se ostvaruje i u Kliškoj tvrđavi iznad Splita izletište, do kojeg vodi moderna cesta, koja će nastaviti dalje prema Sarajevu. Ista zamisao se oživotvorjuje i u staroj uskočkoj tvrđavi »Nehaj« iznad Senja.

Oskudijevamo u hotelskom prostoru. Izgradnja ugostiteljskih kapaciteta je skupa. Tako su u Budvi uočili, da u gradu ima priličan broj dvokatnih i trokatnih zgrada, napuštenih i bez krovova, za koje ne treba mnogo sredstava, pa da se dovde u red. Ovo je kraći put, a svakako i vrijedniji. Kroz novo se održava i čuva ljepota prošlih epoha.

Nadalje se u tome smislu otišlo u malom crnogorskom primorskom gradiću Sveti Stefan, koji je bio već skoro potpuno napušten. Poslije svega, što će se ovdje napraviti, sivi grozd kuća zadržat će svoj urbanistički izgled na onom kamenom jezičcu, što se pruža u more između dvije prostrane plaže. Izgradnja unutrašnjosti u toj starinskoj fasadi bit će na principu najsvremenijih apartmana.

Primjer Sv. Stefana je putokaz. Ne samo iz aspekta ekonomičnosti, već i u smislu čuvanja i nenarušavanja estetskog sklada, koji već postoji. To je putokaz skoro za cijelu Boku; za Perast, koji se samo tako može održati, da ne bude »mravi grad«. Sredstva, koja leže svud oko nas, treba samo uzeti i ostvariti.

Surovo i tvrdo djeluje otočni labirint Kornatskog otočja. Surovo ali ipak s nekim dubokim mirom djeluje na čovjeka. Sve je u tamošnjem čovjeku tako pojednostavljeno i čvrsto kao i ono sivo kamenje oko njega. A more je kao plavi kristal. Ribe ima toliko koliko je čovjek može poželjeti, zapravo koliko je može poželjeti jedan pasionirani ribolovac. Zadrani su uočili tu okolnost i pružili su turistima i ono, što im malo tko u svijetu može pružiti. O tome se pisalo prije dvije godine. Eventualni neuspjeh ne znači, da je stvar bila nerazborita. Naprotiv, I to je početak i putokaz.

Putokazi nisu uvijek na svakom mjestu prihvaćeni i primjeni. Hektorovićev »Tvrđaj« u Starigradu na Hvaru pomalo, ali sigurno se ruinira i propada. U Miljenkov kaštel u Kaštel Lukšiću, gdje je stvorena ona divna legenda »Miljenko i Dobrla« što je zapravo »Romeo i Julija« sve je do nedavno bila smještena zadružna štala.

Gdje je zabilježena »Skoči-djevojka« stijena iznad Petrovca na moru? Divnu legendu je od zaborava sačuvalo pero književnika Mitrova Ljubiše. Ta stijena ne bi rekla putnicima ništa manje, nego ona stijena Lorelaj na Rajni, koju je ovjekovječio Hajne. Za Lorelaj znaju mnogi ljudi, a svaki srednjoškolac zna za Ivanu Orleansku, ali za Milu Gojsalić — djevojku iz Poljica podno Mosora — malo tko zna. Gotovac je napisao istomenu operu. A ljudi naši i strani iz dana u dan plove brodovima pod strmim poljičkim padinama. Ravnodušno ih posmatraju i ne znaju, da je tu život za slobodu položila jedna mlada spartanka. Radi čega u Istri: u Motovunu, Puli ili negdje drugo, gdje bi već to bilo najbolje, nema spomenika legendarnom »Velom Joži«, zbog čega se prepusta zaboravu ona divna narodna legenda o pulskoj areni kao mauzoleju Kraljevića Marka. Hiljade posjetilaca filmskog festivala prode godišnje kroz arenu, a koliko njih zna za tu legendu?

Ali uz nemili zaborav je i ohrabrujuća stvarnost.

Dubrovačke ljetne igre su stvarnost. Predstave tog festivala su ne samo naša, nego i svjetska stvarnost.

Splitski festival je stvarnost, koja nastoji da proširi svoje umjetničke krakove od trogirskog kamerlenga i Kružićevog Klisa do našeg najstarijeg kazališta na Hvaru.

I splitski karneval je već stvarnost, koja ima sve uslove da preraste u pravu turističku atrakciju. Tu i tamo se mogu čuti i prigovori, o karnevalu kao zaostalom religioznom naslijedu. Kolike li zablude! Karneval je prastari običaj. Rimljani su ga preuzeli od grčkih kolonista, koji su osnovali Salonu. Svake zime Grci su oko Nove godine slavili boga Dionizija, zaštitnika veselog života i Bakha, boga vinograda i vina. Te prirede slavljene su u najvećoj južnjačkoj razuzdanosti uz povorke, svirku i veselje. Ni crkva ih nije mogla uništiti, već ih je sebi prilagodila i prisvojila. Tako su se zadržali sve do današnjeg dana. Zadržali su se kao simbol vrednih raspoloženja.

Stvarnost je i Split kao opće jugoslavenski zimski sportski centar, a posebno centar sportova na vodi. Na Firulama je prekrasno tenisko igralište. Ispod Marijana je atletsko borilište olimpijskih dimenzija. U zimskim mjesecima mnogi naši i strani vrhunski atletičari treneri su ovdje. U vodenim sportovima nisu ništa manje tradicije i uspjesi Dubrovčana. Naprotiv. Poželjno bi bilo tu tradiciju presadivati dalje na sjever i jug.

I sve te atrakcije, festivali, sportske manifestacije, karnevali, koncerti, ribarenja, posjete alkarskim igrama, spiljama, katedralama, legende, tihe šetnje duž sjenovitih aleja dio su živog turizma. Svatko ima svoje poklonike i svatko na svoj način nalazi svoje turističko mjesto. Zato je sve podjeđnako značajno i važno.

## Perspektive našeg turizma

Kada naš turizam posmatramo kao jednu cijelovitu privrednu granu, a napose njegov uzajamni odnos s drugim privrednim granama, uočavamo jedan manje-više stalni i sličan odnos, jednu skoro nepromjenjivu i ekvivalentnu proporciju. Ta proporcija kazuje ono, što smo već podvukli — čvrstu povezanost turizma s načinom proizvodnje. Kakva je suština i karakter proizvodnje, takva će biti i suština i karakter turizma jedne zemlje. Viši stupanj robne proizvodnje nameće viši stupanj turizma. O tome rječito govori razvoj turizma u zapadno-evropskim zemljama.

Prema tome u uslovima relativno brzog i ravnomernog razvoja našeg turizma. Takve smjernice, ukoliko bi ih bilo, bile bi ekonomski neologične i štetne. Koliko bi se dobilo na jednoj strani, gubitak bi na drugoj strani bio daleko veći.

Ne možemo očekivati na planu razvoja naše turističke privrede više nego na izgradnji naše industrije,

koja treba opskrbiti naše unutarnje tržište širokim assortimanom robe za široku potrošnju. Stalno treba nastojati, da se podigne privreda naše zemlje. Da bi se to postiglo, potrebno je provesti odvodnjavanje Konavoskog polja, asanirati dolinu Neretve, urediti sva ona kraška polja, koja se protežu duž naše obale. Reguliranje toga pitanja je skopčano s izgradnjom onih pet gigantskih hidroenergetskih čvorova kod Perućice na Zeti, Trebišnjice na Popovom polju, Cetine kod Splita, ličkih ponornica podno Senja i Idrije na Soči.

Potrebno je nastaviti s dalnjom izgradnjom vodovodnih sistema, jer pitanje vode je još uvijek na mnogim dijelovima naše obale i otoka pitanje života. Potim pitanju učinjeno je mnogo. Trokut između Šibenika, Splita i Drniša već je dobio tokom 1955. vodovodnu mrežu u dužini od 44 kilometara. Iz Vranskog jezera dobijaju vodu i Cres i Lošinj. I u Istri se proširuje vodovodna mreža.

Iznad svega će biti potrebno izgraditi dobру mrežu savremenih željezničkih i cestovnih saobraćajnica. Svojim prirodnim položajem naša zemlja se naslanja na preko 700 kilometara dugu obalu, koja je nažalost slabo povezana s unutrašnjosti. U tu grupu pitanja spada i izgradnja velikih aerodroma i anfibijskih pristaništa pored velikih turističkih centara. Postojeći aerodromi su sezonski i nepodesni.

Razvijene saobraćajnice omogućile bi brzu i efikasnu cirkulaciju putničkog i robnog saobraćaja. Roba bi išla za potrošačem, a potrošač će biti tamo, gdje mu najviše bude odgovaralo. Ni Mljet ni Lastovo ne će biti otoci bez turista. Perast ne će biti »mrtvi grad«, a »Modra špilja« na Biševu će biti isto tako posjećena kao i ona na Kapriju.

Potrebno će biti povratiti i ugled i dati odgovarajući rang našim pićima, prošeku, malvasiji, vugavi, bakarskoj vodici i t. d., i dati odgovarajuće mjesto našim domaćim specijalitetima. Na taj način promijenila bi se dosadašnja potrošna struktura naših i u stranim gostiju. Dosada je obično gost trošio 40–60% ukupnih svojih izdataka na ishranu i smještaj, dok je preostalih 40% trošio na ostale usluge. Struktura troškova u razvijenim turističkim zemljama pokazuje obrnutu proporciju. Stavka ishrane i smještaja obično ne prelazi 30% ličnih troškova. To je put i to je ono, što i kod nas treba ostvariti, ali taj put traži dugoročni napor. U okviru tih smjernica Turistički savez Jugoslavije izradio je program, kojim se predviđa brzi razvitak turizma u idućih 10 godina. Ova inicijativa primljena je s povjerenjem od mjerodavnih organa. Već se razraduje petogodišnji program upredjena i modernizacija našeg turizma. Na tome rade: Savezni zavod za privredno planiranje, Savez ugostiteljskih komora i Turistički savez Jugoslavije.

Predviđa se, da bi bilo potrebno uložiti oko 10 milijardi dinara da bi se saniralo stanje u našem turizmu i da bi se omogućio udoban smještaj domaćih i stranih gostiju. Za obnovu starih i izgradnju novih objekata utrošilo bi se oko 8,5 milijardi dinara, od čega  $\frac{2}{3}$  na izgradnju novih objekata,  $\frac{1}{3}$  na proširenje i modernizaciju postojećih. Na taj način bi se povećali kapaciteti postojećih objekata s adaptacijama za tri hiljade ležaja i s novogradnjama za 6 hiljada ležaja, što bi pridonijelo većem prilivu stranih turista. Ako bi svake godine osigurali stalni priliv stranih turista, kroz period od 6 godina postigli bi promet od 700.000 stranih turista. To bi predstavljalo dohodak u iznosu od oko 15 milijuna dolara. Ukoliko bi u taj iznos uračunali i druge troškove i izdatke stranaca, ukupan dohodak dosegao bi iznos od oko 20 milijuna dolara. Na taj način bi se uložene investicije brzo isplatile. Ovo tim prije; ako bi se primjenjivala pravilna politika cijena pensionskih usluga u turističkim mjestima. Treba težiti, da se cijene izravnaju s inostranstvom.